

嘯月菴
友昇著

横濱地名案内
全

ル 4

4736



門 4
號 4736
卷

森田友昇著

横濱地名案内全

明治八年十二月十四日

版權免許

森田蔵版



又

白



山



以己之者十一月
弟二天歸
之海長生祇生



題主
橫演八景人
不主斯人
祝收括之為一

冊告園播遠
近持去瞭然
思主亭而今
畫步地名寂

加以人事供
箴諷斯人座
笑寸與德也
是翰塲小龍

鳳乙亥之冬為
壽同友昇

槐山孫序



序



凡史冊之可觀者
不翅詞章之為美
實係風土之盛興

人方之穀馬耳。

皇國當嘉永年間
闢橫濱地而許外
國通商矣。爾其

削山埋海。鑿金川架
橋。開阡陌于四方。成一
都會焉。蓋所由風
土之盛。與之才之穀。亦

於是左昇森田翁。
嘗著本地理。且
撰八景圖。以冠之。蓋其
爲製也。其括兩端。

摘名商業。而至千
八景。以詩歌俳句。收拾
風尚。釐爲一卷。是曰
橫濱地名案内。其意

亦勤矣。是編一出。則
得男女老幼。易讀
率。卷披玩弗置。
遂致市價騰貴。

固不難言也。而女於人
。有誘引之益。果
何如也。余先無細文。深
韜之才。故特預具名。之

伊勢山秋月
勢山空際聳峰
榮遙仰神靈表
至誠萬古照臨
清夜月十分秋
色一輪明

小原芝軒

外都國此船を

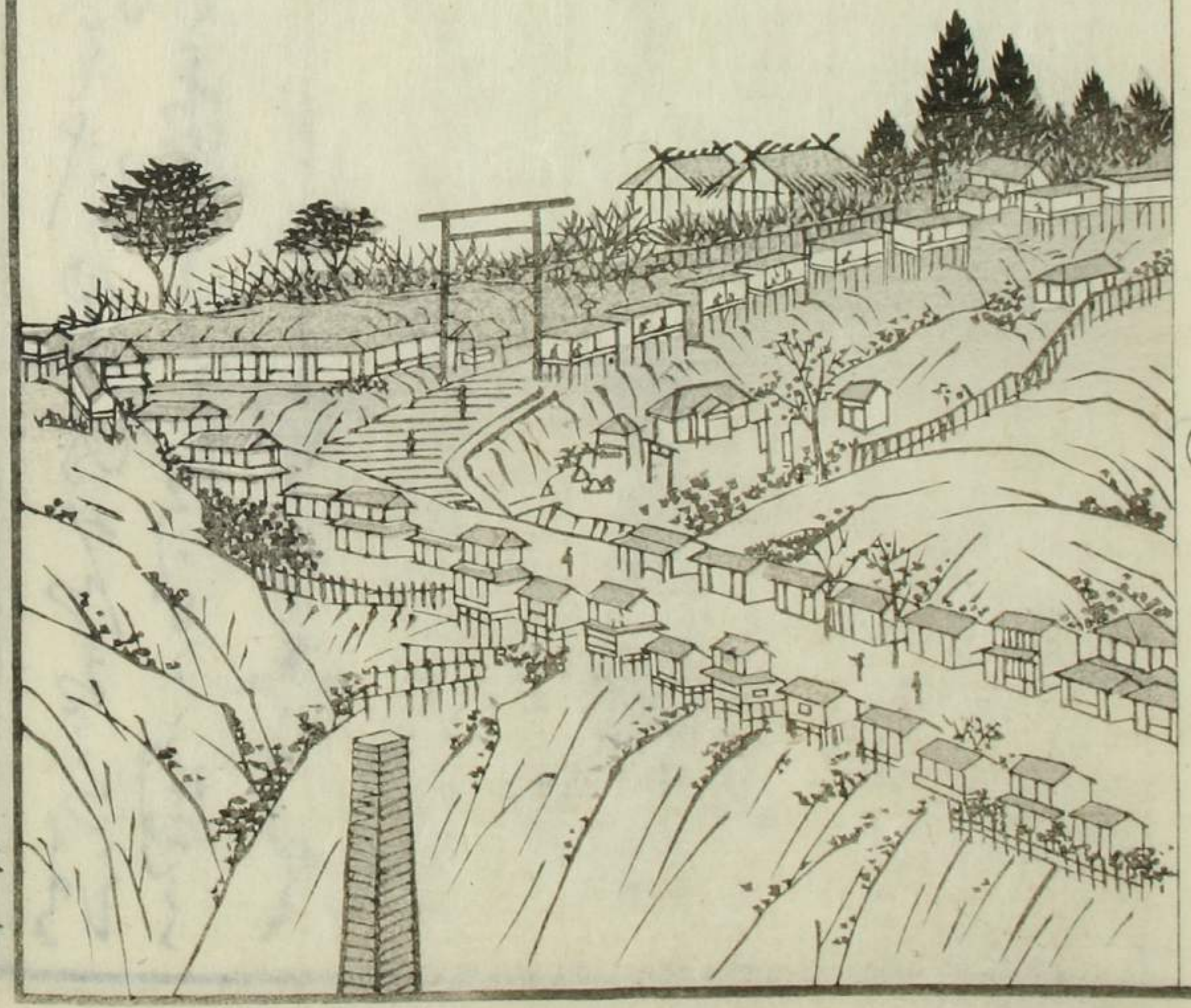
ききあがり

金くわき

いせのうき

清き月を

鳥屋亮信



外都國此船を 左南

ききあがり

いせのうき

金くわき

清き月を

鳥屋亮信

外都國此船を

ききあがり



いせのうき

鳥屋亮信

外都國此船を 為山

ききあがり



本牧晴嵐

招井信堂

春山如笑海心涵
 少文爲畫詩幾箇
 煙樹際夕陽蒸出
 忽成嵐

新あつた山きは
 鈴木重元

飛と何と
 海と何と

海と何と 佐真



うねるうねる

又あつた

又あつた 佐文

本牧也

新あつた

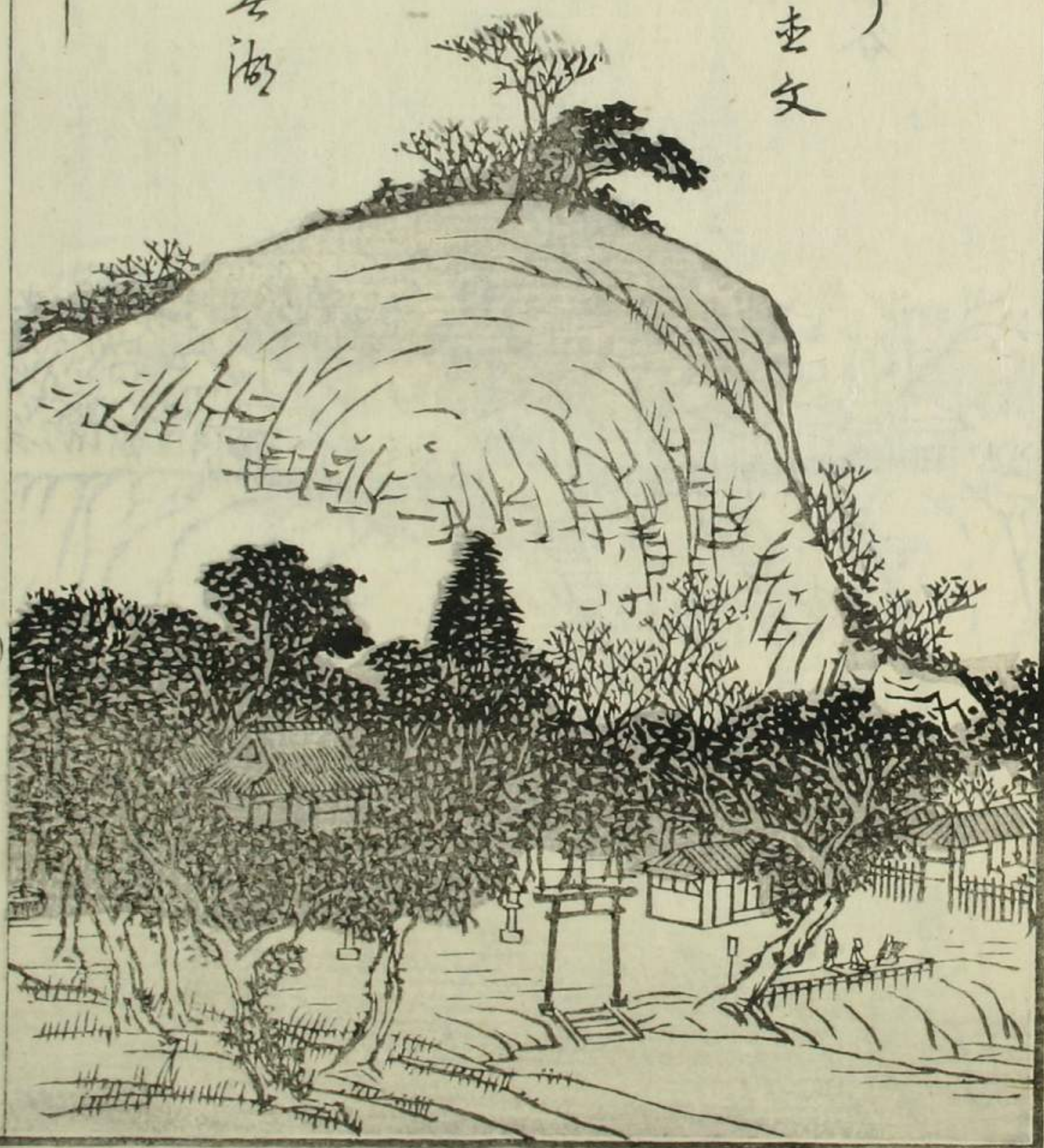
うねるうねる

佐柳

山と何と 佐湖

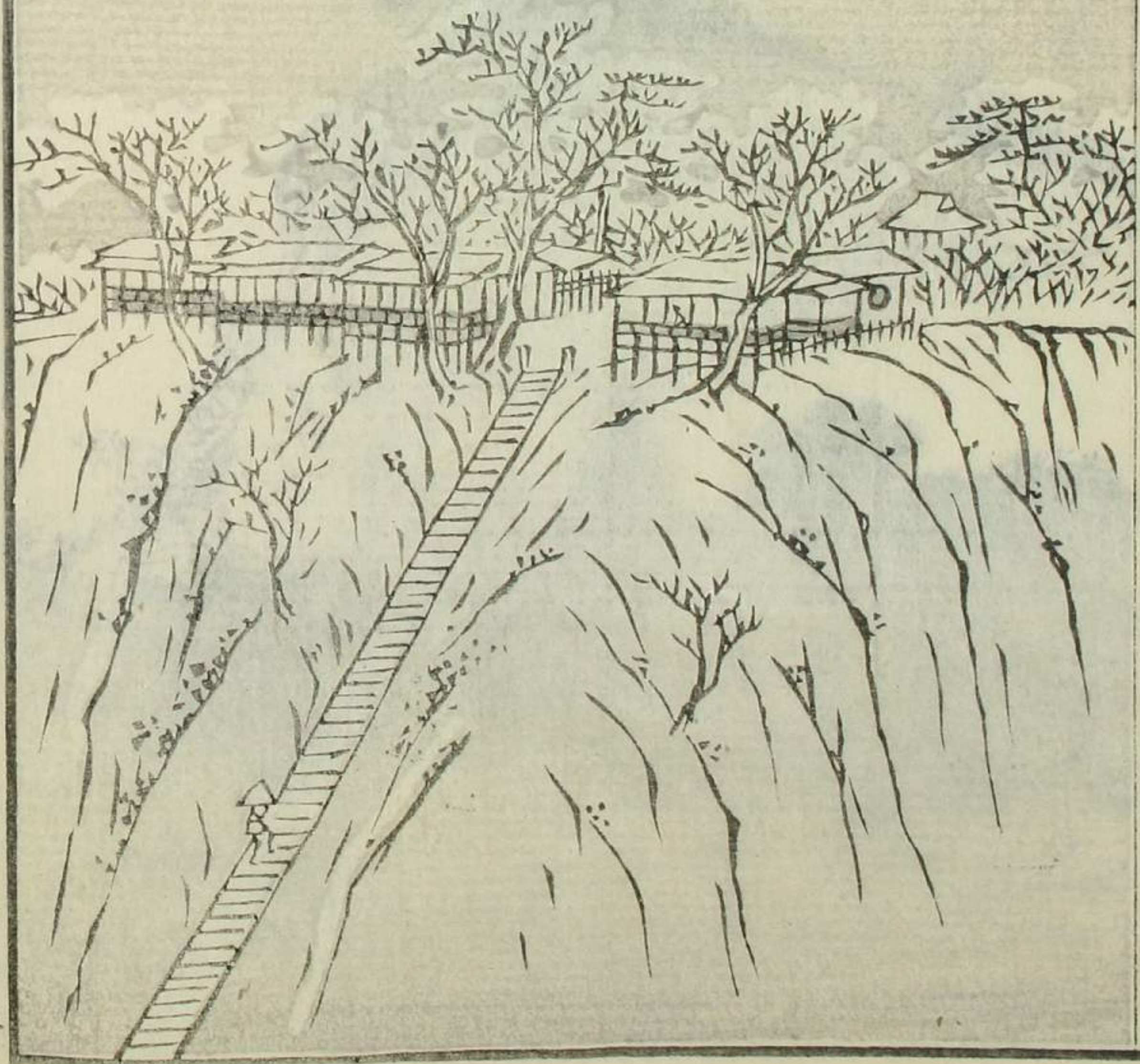
又あつた

又あつた



浅間山

暮雪
下瞰横濱
數萬家粉
牆椒壁競
豪華江風
日暮吹瓊
雪臺上寒
林又著花
諸葛蘭谷



うしろの山
こそぬきゆれ
さきの山は

山のゆれ

神太夫垣魯文

さきより山は

忍ぶ山

如月

やまの山

松雄

さきより山

さきより山

夕暮き良ハ 尋哉

さきより山



波止場歸帆

遠山光紫水

生煙潮雪翻

涼返照遶海

口幾聲雷砲

響萬槳來集

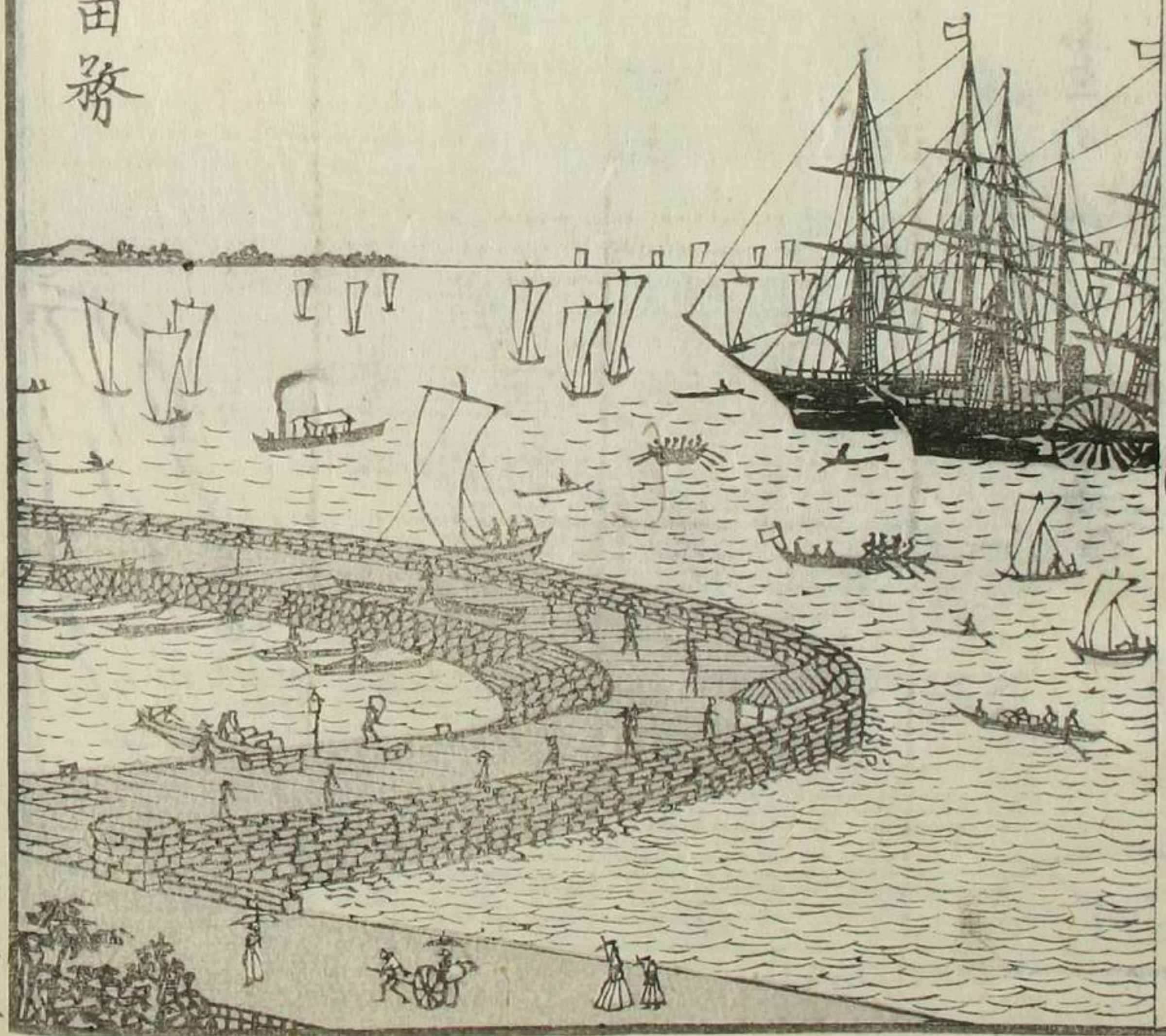
入灣船笹川芳山

美那と入きそふ旗き

風力とそく

あまをのせき

西のつゝ船三田務



海帆の影さき舟

涼や波ぬく

入あめ

白帆其柳

まげ

やの峰

きこぬ入

帆や夏の楓兆

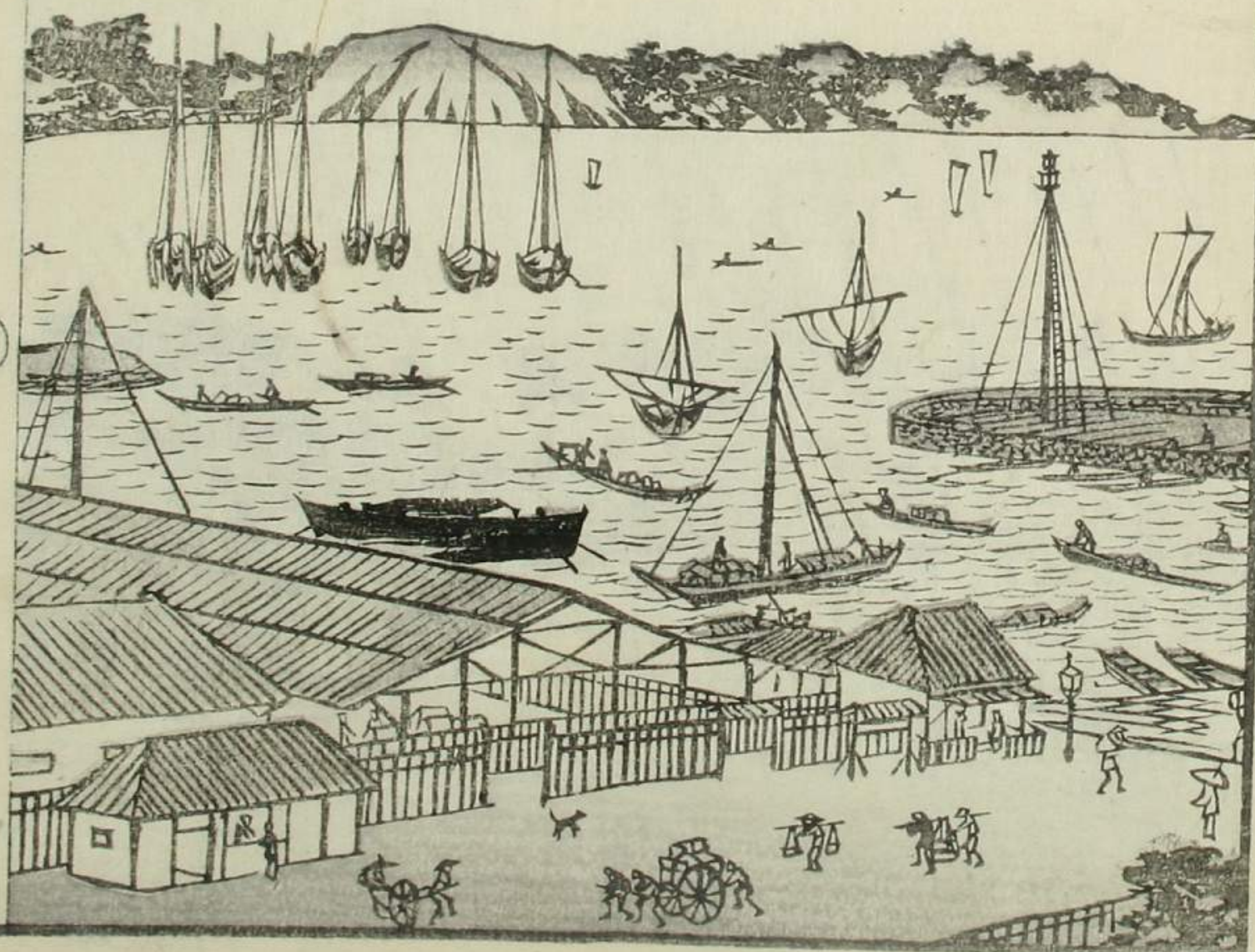
夕暮き

入船き

きこぬ

つゝ

国扇の嵐松



公園夜雨

加藤櫻園

漠漠霏霏好雨
過添紅染綠草
芽多曉來猶帶
芳園濕花重風
前百尺柯

いづれを

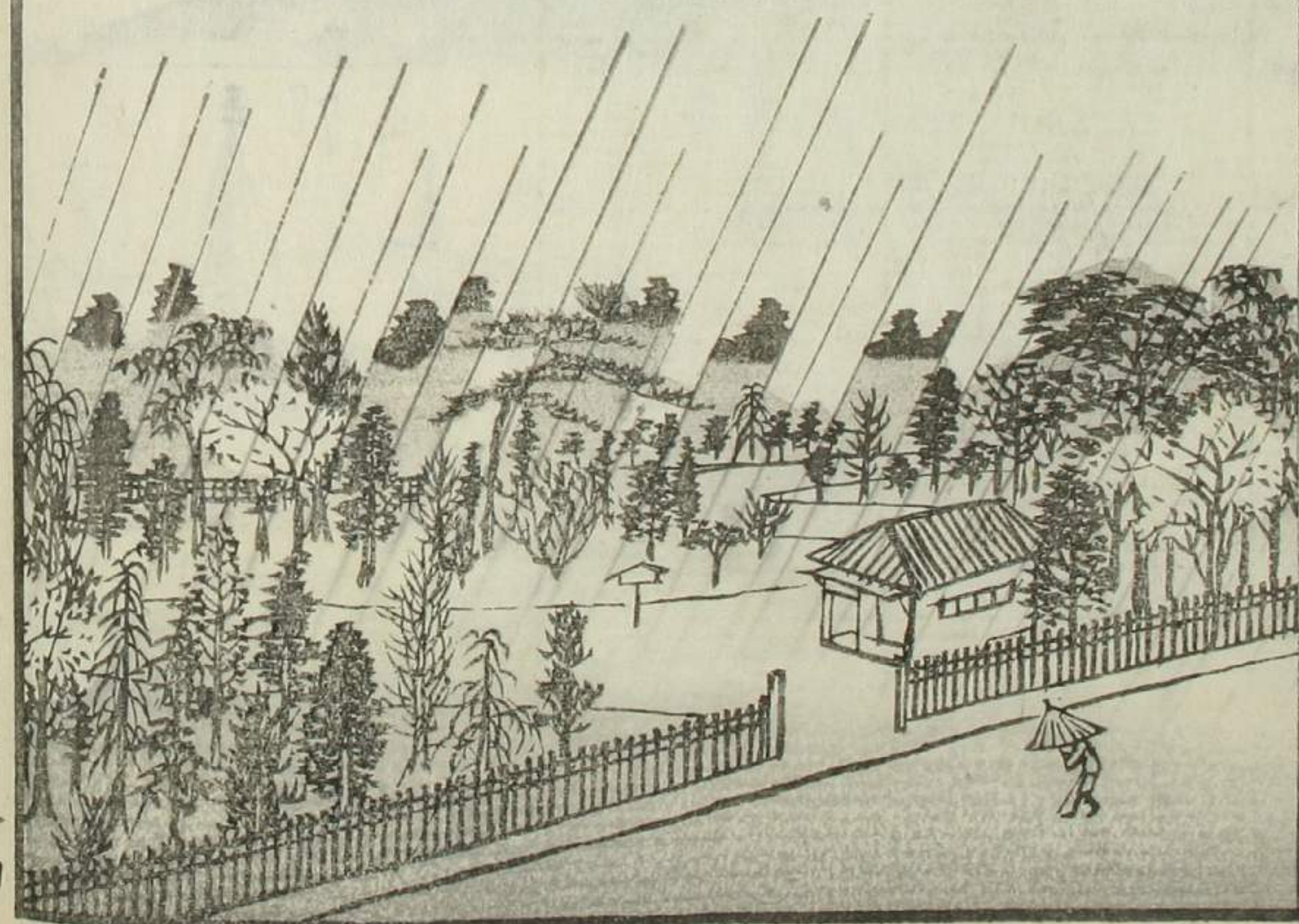
黒川真頼

人そくゆ

公園此

塵をーつて

春の雨



梅の枝も

花の香のあり

春の雨

左助坊

その雨も

公園此

此園の雨

春の雨

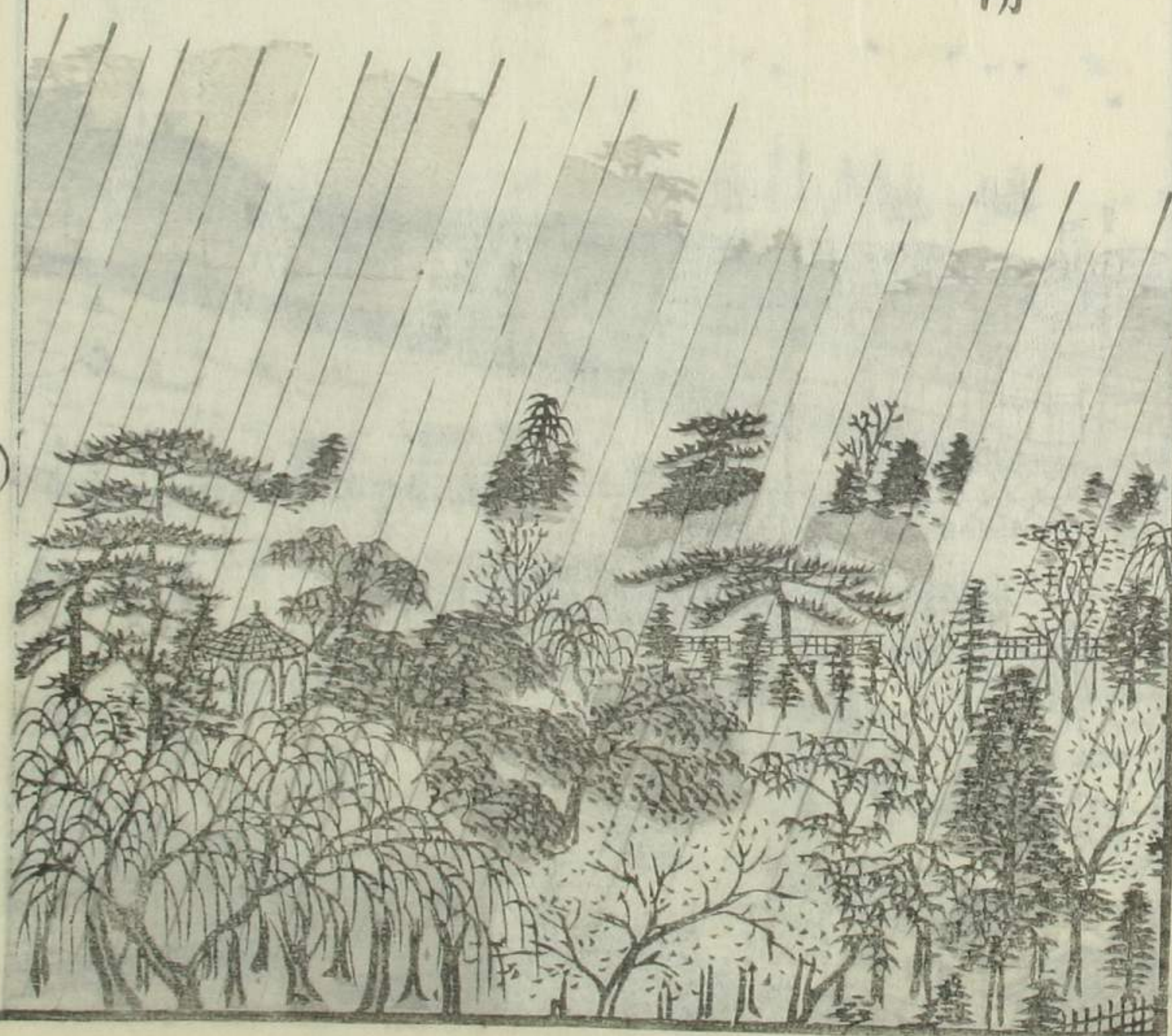
春の雨

春の雨

春の雨

月夜

公園此



序十五

吉田落雁 福田清魯
接影翩翩也作
行秋雲散盡夕
陽明江田水落
蒲塘濶聽斷西
風數雁聲

入船の火眉 蘆名盛尊

多す

多す

多す

多す

多す



吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水

吉田水



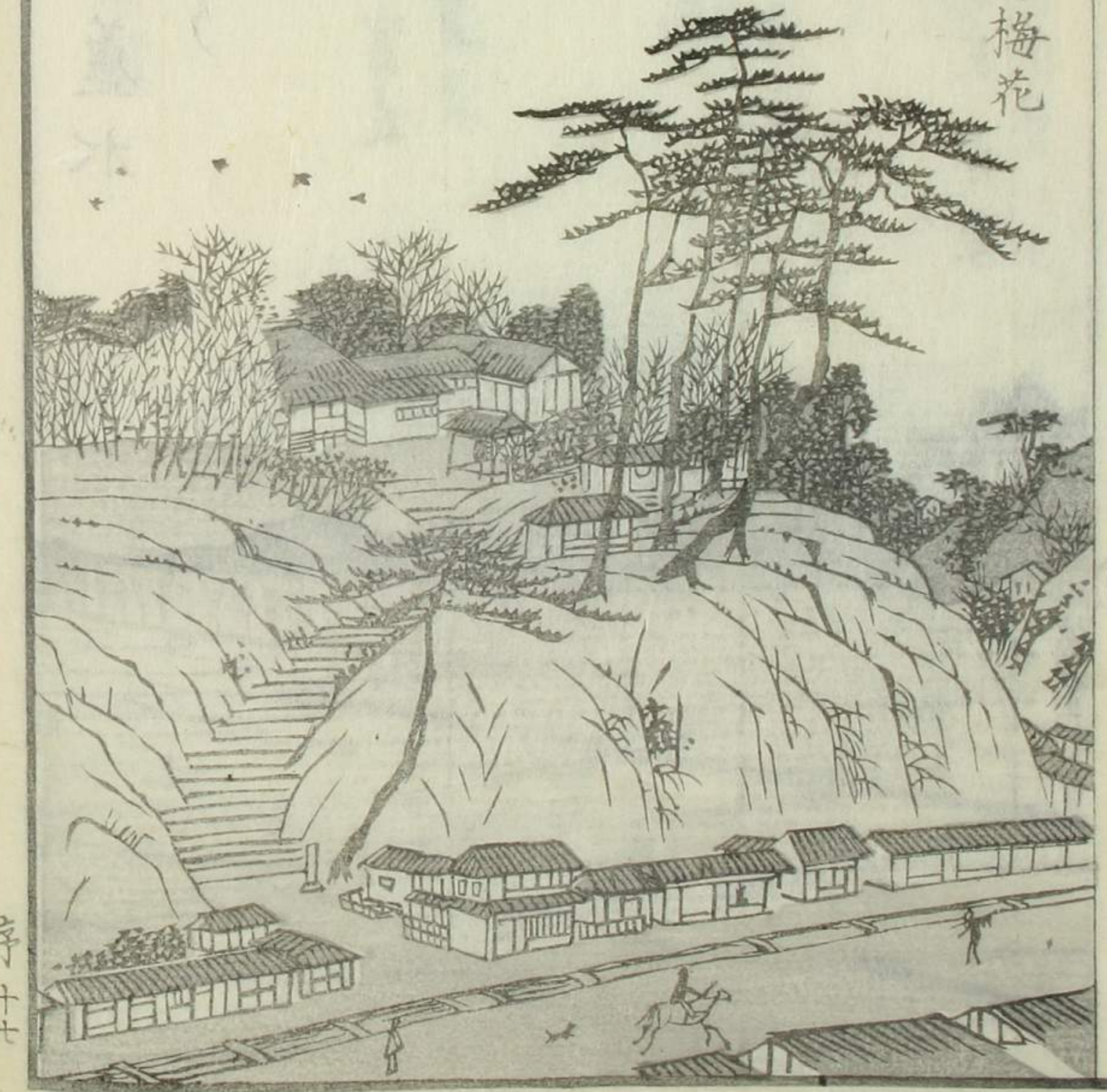
北方晚鐘 平塚梅花

寒靄纔收
便放晴峯
頭吐月影
初明鯨鐘
敲出那邊
寺忽入山
風栗列聲

雪此阿そひやむ
ゆふくれも
うすのふれ

氷をけり
ゆふの池

か藤祐一



飛やうり 古妻

鐘も牙り

ゆふ山風

冬枯も夕の

あつて鐘あり 雲外

川筋や尾草に

うれそか子のを

惠珠

雪寒

やうなゆきも

鐘の音にさる



松梅をうらまへていへる歌ふ
なほ大改めたる歌ふにあらむ
果のなることなるにあらむ
雲をひらきぬるにあらむ
ゆきをひらきぬるにあらむ
しるほくはるにあらむ

なほのうらまへていへる歌ふ
なほ大改めたる歌ふにあらむ
果のなることなるにあらむ
雲をひらきぬるにあらむ
ゆきをひらきぬるにあらむ
しるほくはるにあらむ

王あやふくはなふふ
やふふふふふふふ
ふふふふふふふ

新玉

横濱地名案内
明市乃御八坂横濱
日の中へ都へ横濱
是凡そへて程のまゝ

農刃之良木所也
南の仲通馬車所
人の呼ぶ舟通
殊更の舟に渡
候所と業所と海

舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船
舟の舟出船

おのゝ 町 まち 之 の 女 を 大 おほ 時 とき
計 け 耳 みみ 女 を 車 くるま 以 もつ 之 を 六 む 演 えん
所 ところ 海 うみ 如 ごと 満 みち 子 こ に 引 ひ 綱 つな 尔 に
寄 よ 来 き 者 もの 魚 うし も 一 ひと 所 ところ 有 あ 黄 わう
生 う 之 の 女 を 野 の 鹿 か の 九 く 此 こ

御 ご 旗 はた 以 もつ 凡 ふ 之 を 鹿 か う 之 を
那 な 公 こう 園 えん の 枝 え 木 き 之 を 女 を
此 こ 女 を も 阿 あ 如 ごと 月 つき 一 ひと 所 ところ 有 あ 黄 わう
以 もつ 之 を 女 を 塔 たか 之 を 出 で 行 い 女 を 者 もの
此 こ 女 を 境 さかい 所 ところ 杭 か 者 もの 女 を も

乃 雷 匠 職 外 系 新 系
替 館 卯 の 出 場 あ 競 上 法
人 の 往 来 も 必 然 古 田
所 とも ぬ 事 ね 十 年 い
耳 思 ひ の あ に お 生 所

水 も 自 由 玉 川 せ や 寸
急 ぎ 了 住 吉 所 子 代
も 可 々 ぬ 常 盤 所 松 の
中 新 木 ね 屋 上 所 冬 園
橋 の 下 ね 可 々 可 々 可 々

書^つ々^きぬ^ま生^ま砂^さ所^し漢^{かん}の^の所^し
子^こ長^{ちやう}任^{じん}所^し此^こ者^{しや}多^た矣^や
福^{ふく}長^{ちやう}所^し昔^{むかし}を^を去^さる^る所^し楊^{やう}
河^か鐵^{てつ}を^を穿^くる^る也^や内^{うち}田^{でん}所^し雪^{ゆき}
午^ご降^{かう}一^{いつ}中^{ちゆう}不^ふと^と刀^{たう}楊^{やう}多^た

さ^さけ^け刀^{たう}さ^ささ^さ高^{かう}所^し支^し那^な
も^も日^{にち}本^{ほん}ぬ^ぬさ^さ日^{にち}到^{たう}る^る所^し留^{りう}る^る
古^こ鼓^こを^をこ^ここ^こ周^{しゆう}乃^の陽^{やう}を^を
去^さる^る所^し忍^{にん}楊^{やう}を^を棄^する^る所^し
き^き楊^{やう}本^{ほん}所^し之^{これ}後^{あと}さ^さ所^し不^ふ

やまね 柳橋下りぬも 緑町末
うた 海に紅葉橋 掌に
ふく 福島所 衣の粒に
に 錦橋旅の 衣の粒に
あやめ 八の ぬき 宿や

美と瓦斯此より 中
き 崇恩王 白皇大神
た 高き御積威此 万國
あや 輝と月のやに 橋その
神 風を伊勢所や 遷

寸田外如王崎河室川
所一百分是官舎子山
の世味所石さぬ河代
書石教河石ふ新王
る新望主坂の馬車也

通花も絶え即久人達
脚布如麻院也崎つる
坂も平以所泥ものほ
之流却中そ水すさ如る
田望所夕る中く藻

冷焼 ひやう 今 いま 少 すく 王 おう 洲 しゅう へ へ 山 さん の
 焼 やう も 濃 のう ま 紫 むらさ の の 緑 ふち は ぬ
 若 わ 系 けい 疎 そ え 毎 まい 新 しん 玉 たま 橋 はし 大 だい
 可 こ 橋 はし を 願 ねん う 芝 し 生 せい の 里 さと
 や 妻 た 玉 い れ 糸 ちや 屋 や 志 し 所 しよ

体^やふ^い暇^まも^のや^うく^の乗^のる^の種^う
 奈^な川^がの^の途^{みち}を^を車^{くるま}に^に乗^のる^の
 と^と架^かも^もと^とや^やく^く梁^{りやう}を^をた^たて^てる^る
 辨^{べん}天^{てん}橋^{きう}も^も大^{だい}江^{かう}橋^{きう}波^{なみ}
 暈^{えん}り^りあ^あふ^ふ終^{しゆう}明^{めい}を^を玉^{たま}に^に懸^かけ^ける^る
 此^{こゝ}

遠く若草のすゝも日毎
ちよと新仲社生糸今
社や若草社此より
現創の果魂のきり
ふれぬる玉露也何れ

端り此致し保深や万歳
祝ふ若草社度々馬
車そ若草の橋角力芝
居の性もいとお人
を此の聲提去

既望吉田町正目所
造了松原町大主人
の所安ふともま
富士力所読名は引きや
和所松木町の氣將

さき事潮土松新所
頂斗き力所の橋畠
のふふ本所万代町や
あ所魚の屋を引山
田所八束豆種福

富所 誰多 屋希 玉長
去所 末吉 所此 寸忌 此
大色 教一 書三 其
所 之 字 乃 為 菊 菜
界 少 獲 一 咲 々 菊 園

書 世 之 此 乃 之 源 世
所 難 波 子 戸 也 濱 秋 中
以 之 如 之 乃 伊 勢 崎 所
是 世 也 也 山 馬
之 屋 如 長 為 所 今 根 振

雲の冷色橋かゝるぬ新地
水竹所老葉の月夜
日の生所丹の香如笑
此處所天は雪が生
殿高富垣の馬は羽衣

所掛一例の松の枝
所梅の枝所木玉夾
玉待當此初春所氷
尔少了岩井所雪と
世も春花柳所之致

まけの蓬葉所吉園
所の謡花あそれ
面玉思玉所姫所
鏡片く瓶う活も英
所さ清水所初所

身襖三样玉不勒
清々漾うや井所
く玉人此う老所
の見る初う高岩土
仰く駿河所安う

服廻る所著るき裁判所
塗物甚漆る賞
車橋吳

ふ人北山本所
の法左手
土石川所
米西の橋や
谷戸橋成
北方

之野所樹へ急ぐ群鳥
峰や花のふ代崎所
るや冬も春もれ
瓦お二木と三輪
所行手を主源方

此森根岩女眼木牧
乃塙よ齋く十二天誓
瓦此けの馬競へ袖
摺あふ前月櫓背い
可等く若識あ

國館を特許石鐵の柱
石炭の坑あり祀る
天主堂を移し此
種の新しく申す商社
銀行を現る積る

法学校修る者これ租
税察察本の法括る薄
調へ盡ぬ栄えの八百
万十餘所概るるつる
良き法一横濱北地

乃案^{めい}内^あとな^なん計^{けい}たり
孝^こ李^り

森田文昇著



三森^{さん}ふ^ふ胡^こ書



本邦児童初學ノ書之ヲ漢ニシテハ千字文三字
經アリ之ヲ和ニシテハ都路歌字盡アリ其訓誦
ニ便ニ記憶ニ易フシテ長名齒ニ裨益スルヤ蓋亦少
カラス然レ共其歸スル處識字ノ一端ニ過サルノミ豈
之ヲ實學ト謂ンヤ 聖朝明治ノ天ヲ開キシヨ
リ成績ノ熙ル言ヲ俟ス學制又一新務メテ虚
ヲ去リ實ヲ取り是ニ於テ乎都路ハ變ニテ地理
小學トナリ三字經ニ換ルニ單語篇ヲ以テス規模宏

恢諸科ノ楷梯具備矣然レ共實有テ華無ハ讀
者倦ミ易シ況ヤ童蒙ヲヤ然ラハ文字ノ華ハ實
學ノ津梁ト謂フ可也本港ノ老估友昇翁森田
氏俳歌ヲ善スルヲ以テ名アリ頃者一書ヲ著シ題シテ
橫濱地名案内ト曰港内ノ街衢橋梁官廨ノ在ル所
商社ノ設ル所社寺製場仔細ニテ載セテ漏スコト
之ヲ此篇ニ於ル勉メタリト謂フ可シ夫我蜻蛚洲ノ
地球上ニ在ル唯彈丸黒子ヲ見ルノミ況ヤ其一港ニ

於ケル假令精細秋毫ヲ析ツモ其裨益スル所果ニテ
幾許カアル然リト雖坤輿亦一尺土ノ多ノミ小以
大ニ及ホシ類ニ觸テ之ヲ長スルニ至テハ彼地學博
士ノ各國山川都府ヲ識スモ豈此篇ト途ヲ殊ニセン
ヤ然則童蒙苟シ地誌學海ノ航艫ヲ此橫濱
案内ニ解テ以テ方國ノ地理ニ及ハハ亦西人本土ノ誌史
ヲ先ニスルノ意ニ庶幾ランカ況ヤ此篇文辭簡雅諷
誦ニ便ニシテ能ク地理小學單語篇實事ト都路

歌字盡ノ華文ヲ兼スルヲヤ且ツ夫レ國內各地ノ
衆估蠶高本港ニ轉ル者歳ニ幾千人ナルヲ知ラス
若此一冊ヲ展讀一過セハ港中ノ地名ヲ辨スルヲ得テ
其便亦大ナリ何啻童蒙ニ資スルト謂ンヤ

明治八年乙亥十有一月日

三 島外史



福田祿書



跋



古賢有言曰、君子之志於道也、不成
章、不達、又曰、充實而有光輝、之謂大
矣、余之伯父嘯月菴翁、舉一冊子、見
示之、余小子曰、天下復古、政令一途、
置府于三、開港于五、為縣于六十矣、
於是、出各地人才、開化換眼、文明排
意、著某某卷、而至于使讀者、坐知風

土之盛、洵為太平一創觀也。今伯父著斯卷也、平生所交、遠近君子、稱之、貽以金玉之詠矣。嗚呼、獲此大增述、作光輝、斐然成章、充實而達者歟。所謂、蒼蠅附驥尾、致千里者也。於余小子、寔堪雀躍。因書伯父之志於道、成章數字、以為親戚子孫寶。
乙亥之冬 海老澤謙齋述



神奈川縣平民

第一區一小區橫濱南仲通三丁目
四十一番地居住

著述

出版人

森田友昇



